

Drancy le 17 décembre 1942.  
Mes chers tous - nous sommes très  
bien arrivés ici après un long voyage  
- et avons été heureuses de trouver  
Louis ici qui s'est si gentiment  
occupé de nous pour notre installa-  
tion; nous nous voyons plusieurs  
fois par jour et nous nous organisons  
- Lucienne et moi - J'ai regretté de n'avoir pu embrasser  
Paul avant mon départ. - mais  
de tout mon cœur je le fais et  
espère que mes 4 vont être de  
bons et beaux enfants, qui ne don-  
neront pas trop de peine à leur  
tante, qu'ils travaillent bien à  
l'école, et aussi pour aider au  
ménage même Jean n'est ce pas  
J'espère que vous avez de bonnes  
nouvelles des grands - Je voudrais  
savoir vos notes trimestrielles et  
aussi celle de Arthur - Que Madeleine  
se soigne bien, a-t-elle encore son  
poignet dans le plâtre ? Soit bien  
raisonnable ma petite chérie et  
meure que j'embrasse chaque soir

Drancy, le 17 décembre 1942

Mes chers tous \_ nous sommes très bien arrivés ici après un long voyage et avons été heureuses de trouver . Louis ici qui s'est si gentiment occupé de nous, pour notre installation ; nous nous voyons plusieurs fois par jour, et nous nous organisons - Lucienne et moi - J'ai regretté de n'avoir pu embrasser Paul avant mon départ— mais de tout mon cœur je le fais, et espère que mes 4 vont être le bons et beaux enfants, qu'ils ne donneront pas trop de peine à leur tante, qu'ils travaillent bien à l'école, et aussi pour aider au ménage même Jean n'est ce pas.

J'espère que vous avez de bonnes nouvelles des grands—Je voudrais savoir vos notes trimestrielles, et aussi celle de (Arthur ? ) Que Madeleine se soigne bien, a-t-elle encore son poignet dans le plâtre ? Soit bien raisonnable ma petite chérie, .. Que j'embrasse (?) chaque soir

Louis qui est à côté de moi vous fait dire d'aller chez notre boulanger lui demander s'il peut nous fournir 1 ou 2 pains de 3 livres par semaine que vous mettrez dans le colis chemin de fer. Demandez à Pulard et M veille Croppet pour les colis par postes, envoyez aussi des p. de terre fruits et ce que vous pourrez demander à Mariette des explications si vous en désirez davantage, pêtre Cupelard, le gendre de M. Chenu fourniront du beurre, du fromage, du breusil etc.. - Si vous pouvez ajouter du vinaigre, oignon, ail, persil dans chaque colis un peu Informez aussi Lisi, Isabelle, Antoinette, qu'elles peuvent m'envoyer des colis par chemin de fer jusqu'à 10-12 kg, faites des emballages soignés et solides, tous les trois nous vous embrassons de tout notre cœur.

Maman - tante et sœur  
 Marie-Anne

Bons baisers à tous et bons courages Louis (écrit dans la marge)

Louis qui est à côté de moi vous fait dire d'aller chez notre boulanger, lui demander s'il peut nous fournir 1 ou 2 pains de 3 livres par semaine que vous mettrez dans le colis chemin de fer. Demandez à Pulard et M veille Croppet pour les colis par postes, envoyez aussi des p. de terre fruits et ce que vous pourrez demander à Mariette des explications si vous en désirez davantage, pêtre Cupelard, le gendre de M Chenu fourniront du beurre, du fromage, du breusil etc.. - Si vous pouvez ajouter du vinaigre, oignon, ail, persil, dans chaque colis un peu, Informez aussi Lisi, Isabelle, Antoinette, qu'elles peuvent m'envoyer des colis par chemin de fer, jusqu'à 10-12 kg, faites des emballages soignés et solides, tous les trois nous vous embrassons de tout notre cœur. Maman, tante et sœur Marie-Anne

Bons baisers à tous et bons courages Louis (écrit dans la marge)

nb : Louis était le frère de Marie-Anne, Lucienne sa cousine côté Mayer Lucienne et Marie-Anne ont été déporté Louis a été sauvé de justesse par l'intervention du consul de Suisse.